



Weststadt aktuell

... aus der Weststadt
für die Weststadt ...

Ausgabe 273

Mai 2024

Weststadt-Menschen

Ulrich Römer
vor der Friedensglocke
in der Emmaus-Kirche



Ulrich Römer

Pastor i. R. und ehemaliger Bezirksbürgermeister der Weststadt. Auf dem Titelbild sehen wir ihn vor der Friedensglocke in der Emmauskirche, die jeden 1. Donnerstag im Monat um 17:45 Uhr läutet und zum ökumenischen Friedensgebet ruft.

Red.



Das Projekt HiOb wurde 2019 von ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern einer christlichen Gemeinde in Braunschweig ins Leben gerufen. Wir sind mittlerweile ein Projekt im Sozialwerk Gemeinsam für Braunschweig e.V. und übergemeindlich tätig.



Unsere Vision ist es, wohnungslosen und bedürftigen Menschen in Braunschweig zu dienen und ihnen mit Liebe und Wertschätzung zu begegnen. Mit unserem Dienst verfolgen wir das Ziel, die Menschen zu unterstützen, deren Existenz bereits in den grundlegendsten Dingen gefährdet ist.

Die biblische Gestalt Hiobs – ein Mensch in existentieller Not – verbinden wir mit unserem Namen: Hilfe für Obdachlose: HiOb.

Ein wichtiger Teil unserer Arbeit ist die mobile Essensausgabe. Der Einkauf, die Zubereitung und der Transport erfolgt durch etwa 20 ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern von HiOb und wird durch Spenden finanziert. Unsere mobile Essensverteilung findet an verschiedenen Standorten in Braunschweig statt. Jeden 4. Montag im Monat, um 17:40 Uhr, verteilen wir ein warmes Essen und Getränke am Gabenzaun (Kulturpunkt West) in der Weststadt. Dank der freundlichen Unterstützung von Seiten des Kulturpunkt West und des Bezirksbürgermeisters Jörg Hitzmann, haben wir eine gute Zeit mit unseren Gästen vor Ort.

Uns als Team berührt es tief im Herzen, die Freude in den Gesichtern unserer Gäste zu sehen.

Mit freundlichen Grüßen und Gottes Segen

Oliver Hübner, Leitungsteam



Digitales Spielangebot für Seniorinnen und Senioren

Unterschiedliche Sportarten, Gesellschaftsspiele oder Gedächtnistraining virtuell austesten ist beim digitalen Spielen möglich!

Ob Bowlen, Tennis spielen oder Golfen – das alles und weitere Bewegungsspiele können Sie bei unserem digitalen Spielangebot ganz bequem an der Wii-Konsole ausprobieren. Auch Spiele um das Gedächtnis zu trainieren sind vorhanden! Keine Sorge: Wir stellen alles ein und unterstützen Sie bei der Bedienung, so dass Sie das Spielangebot genießen und entspannt austesten können.



Erste Erfahrungen mit dem digitalen Spielangebot konnten beim Digitaltag gesammelt werden. Die Rückmeldungen waren dabei durchweg positiv, so dass das Team von ALTERaktiv dieses Angebot nun in regelmäßiger Form stattfinden lassen wird!

Das digitale Spielen wird an verschiedenen Standorten in der Weststadt angeboten. Wir informieren Sie demnächst über die Termine und Einrichtungen!

Weitere Informationen im Kulturpunkt West oder Tel. 0531 87 60 45 31.

Impressum

hm medien
Richard Miklas

Vi.S.d.P. und für die Anzeigen:

Richard Miklas
Hagenmarkt 12
38100 Braunschweig
0531 164 42
info@hm-medien.de
www.hm-medien.de

Layout

Heidemarie Miklas

Druck

Erzberg 45
38126 Braunschweig
www.oeding-print.de



Die Weststadt aktuell erscheint zum Anfang jeden Monats.

Auslage an ausgewählten Stellen und auf Wunsch Postversand.

Redaktionsschluss

immer montags, weststadt@hm-medien.de

| | |
|-----------|--------|
| Juni | 20.05. |
| Juli | 17.06. |
| August | 22.07. |
| September | 19.08. |

Die „Weststadt aktuell“ wird klimabewusst gedruckt mit Ökostrom und Farben auf Pflanzenölbasis auf 100% Recyclingpapier und ausgezeichnet mit dem Umweltzeichen Blauer Engel.



XQ4

www.blauer-engel.de/uz195



Westlicht

Moin Weststadt,
liebe Weststadtmenschen und Gäste,

Wonnemonat MAI !!!

Der Mai beginnt wie in jedem Jahr mit einem Feiertag, dem Tag der Arbeit, darauf folgt der Tag der Befreiung am 8. Mai. Er hat dann den 9. Mai als Christi Himmelfahrt und die Pfingstfeiertage am 19. und 20. im Gepäck. In diesem Jahr fallen Christi Himmelfahrt und der Europatag auf ein gemeinsames Datum, den 9. Mai. Der Europatag soll die Anstrengungen der Europäischen Union nach Einheit und Frieden symbolisieren. Dabei wird der visionären Erklärung des damaligen französischen Außenministers Robert Schuman vom 9. Mai 1950 zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl gedacht, die als Vorläuferin der heutigen Europäischen Union betrachtet wird.

In diesem Jahr steht der Europatag aber auch ganz im Zeichen der Wahlen zum Europäischen Parlament vom 6. - 9.6. Meine herzliche Bitte: Beteiligen Sie, beteiligt Euch an den Wahlen, denn wir dürfen unser Leben nicht den Rechtsextremen, die unser friedliches Europa von innen heraus zerstören wollen, überlassen.

Gerade aber auch wegen des Krieges in der Ukraine ist die Europäische Union ein historisches Friedensprojekt mit einer einheitlichen Währung, dem Wegfall von Zollschränken, einem gegenseitigen Gewaltverzicht und der Freizügigkeit an den innereuropäischen Grenzen. Ich weiß noch zu gut, wie ich als Tourist bei der Einreise in eines unserer Nachbarländer meinen Pass vorzeigen und ggf. auch noch Geld umtauschen musste. Trotz aller (berechtigten) Kritik an der EU-Bürokratie möchte ich nicht ohne die EU leben.

Und sonst noch?

Der Monatsname Mai stammt, wie jeder anständige Monatsname auch, aus der römischen Zeit. Der Monat Maia war der Göttin der Fruchtbarkeit gewidmet. Ihr Name war auch „Bona Dea“, Gute Göttin, die auf den Feldern und Wiesen alles sprießen lässt. Der Wonnemonat, früher „Wunnonat“, war der Weidemonat, wo das Vieh wieder auf die Weide nach draußen gelassen werden konnte. Das Leben verlagerte sich nun wieder nach draußen. Die Temperaturen sind beständiger als im April, wenn auch die Eisheiligen den Obstbauern manchmal die Ernte verderben, aber das leuchtende Grün, das überall die Natur überzieht, macht gute Laune. Das frische Gemüse, das jetzt überall geerntet werden kann (Spargel, Radieschen, Kohlrabi, frischer Rhabarber und die ersten heimischen Erdbeeren), bieten zunächst den Augenschmaus auf den Märkten und nach der Zubereitung den Gaumenschmaus auf der Zunge an.

Zum Schluss dieses Westlichts möchte ich noch an den Tag des Grundgesetzes am 23. Mai erinnern, der unser Zusammenleben nach der Urkatastrophe des Faschismus seit 1949 demokratisch regelt. Aber dazu vielleicht demnächst einmal mehr.

Ich bin wieder einmal auf Ihre/Eure Reaktionen gespannt. Bis zum nächsten Mal. Tschüss, Ihr/Euer

Jörg Hitzmann
Bezirksbürgermeister

Wuffel, der Weststadt-Köter sagt:



Ich habe auch noch etwas zum Mai beizutragen. Im Mai ist nämlich noch mehr los.

Muttertag!

Die Gärtner frohlocken, die Kinder erinnern sich, dass sie ihre Mutti liebhaben und machen Frühstück (und Mutti hinterher die Küche).

Aber was soll's. Ich geh dann mal eben einen schönen Blumenstrauß kaufen und bringe ihn meiner Mutti. Die hat dann schon ein schönes Essen für mich fertig ...



Euer *Wuffel*

Das sollten Sie wissen

| | | |
|--|-----|--|
| Polizei Notruf | 110 | |
| Feuerwehr Notruf | 112 | |
| Rettungsdienst | 112 | |
| Polizeikommissariat Süd | | 0531 476 35 15 |
| Alsterplatz 3 | | |
| Ärzte-Notdienst | | 116 117 |
| Städtische Klinik, Salzdahlumer Straße | | |
| zentrale Notaufnahme | | 0531 595 -2500 |
| Augenärztlicher Bereitschaftsdienst | | 0531 700 99 33 |
| Telefon-Seelsorge evang. | | 0800 111 0 111 |
| kath. | | 0800 111 0 222 |
| | | www.telefonseelsorge.de |
| Frauenhaus | | 0800 011 60 16 |
| | | 0531 280 12 34 |
| Tierrettung | | |
| Mo-Fr 8:00-16:00 Uhr | | 0531 50 00 06 |
| sonst über die Feuerwehr | | 0531 23 45 -80 00 |
| Giftpilze | | |
| Prüfung | | |
| Notruf | | 0551 192 40 |

Wir brauchen ein Europa, in dem die Menschen frei sind, ihre eigenen Entscheidungen treffen, ein Europa, in dem soziale Gerechtigkeit herrscht.

Helmut Schmidt, 1918 -2015, ehem. Bundeskanzler

Wer am großen Europa-Empfang am 22.5. (Mi) um 17:00 Uhr im Altstadtrathaus interessiert ist, sollte sich den Termin vormerken.


MICHAEL MALIK
QIGONG KURSE

**QIGONG KURS
IN RÜNINGEN**

Gymnastikhalle des TSV Rünigen
Jeden Mittwoch von 17:15 - 18:15 Uhr
Laufender Kurs – Einstieg jederzeit

Weitere Infos unter QIGONG38.DE
☎ 0171 8165337

Veranstaltungen + Termine

 Freitag, 24. Mai 2024, 15:00 - 18:00 Uhr
Festplatzgelände am Kulturpunkt West

Pflanzentauschmarkt

Ganz gleich, ob Saatgut, Setzlinge, Blumenzwiebeln oder Ableger - an diesem Nachmittag kann reichlich getauscht oder gegen eine Spende erworben werden. Dazu gibt es Informationen zum Thema „Garten“ von Expertinnen und Experten, die ihren reichen Erfahrungsschatz teilen.



In diesem Jahr gibt es einen neuen Schwerpunkt: „Bienen! Im Garten“.

Bastelangebote für Jung und Alt, Kaffee, Snacks und Kuchen werden ebenfalls wie in jedem Jahr zur Verfügung stehen.

Ein Projekt im Rahmen des Investitionspakts Soziale Integration im Quartier „Campus Donauviertel“ und des Quartiermanagements „Soziale Stadt - Donauviertel“ in Kooperation mit dem Kulturpunkt West und dem Kinder- und Teenyklub „Weiße Rose“.



Campus
Donauviertel

DONAU
VIERTEL

Weiße Rose


Eintritt frei - Informationen unter Tel. 0531 84 50 00
Eigener Stand möglich!

Anmeldung bis zum 17. Mai 2024 bei:
Quartiersmanagement „Soziale Stadt - Donauviertel“,
E-Mail: kkilburger@baubeconstadtsanierung.de
Oder
Kulturpunkt West, Tel. 0531 84 50 00
E-Mail: kpw@braunschweig.de

**BÜNDNIS 90
DIE GRÜNEN**

**FÜR EINKOMMEN,
MIT DENEN ALLE
AUSKOMMEN.**

**AM 09. JUNI
WÄHLEN GEHEN.**

 Samstag, 25. Mai, 15:00 Uhr
Ort wird noch bekannt gegeben

Fraktion von Bündnis 90/ Die Grünen im Stadtbezirksrat Weststadt lädt zum Kennenlernen ein

In gemütlicher Runde und bei einem Getränk möchten wir gemeinsam mit Grünen (Neu-) Mitgliedern und anderen Interessierten aus der Weststadt ins Gespräch kommen. Wir möchten über Ideen und Wünsche für die Weststadt und Braunschweig sprechen. Auch die bevorstehende Wahl zum Europaparlament kann ein gemeinsames Thema sein.



Mit dabei sein werden: Kai Brunzel und Wiebke Graupner (Fraktion im Bezirksrat Weststadt), Dr. Burkard Plinke (Ratsfraktion) und weitere Mitglieder aus dem Kreisvorstand und der Ratsfraktion

Anmeldung: bis zum 22.05.2024 an kai.brunzel@gruene-braunschweig.de, damit Sie alle weiteren Informationen erhalten.

Natürlich können Sie auch Kontakt aufnehmen, wenn Sie Fragen oder Anregungen haben, an dem Termin aber nicht teilnehmen können.

Wir freuen uns, Sie und Euch kennenzulernen und auf interessante Gespräche.

4-RAD **2-RAD**

KIRSCH & SOHN

KFZ-Meisterbetrieb für alle Marken

Inspektion – Reifen – Bremse - Klima
Steuergerätediagnose - Auspuff
Fahrwerk – Achsvermessung - Autoglas
und vieles mehr rund um Ihr Fahrzeug

Unser Versprechen:
Fachgerecht – Fair - Preiswert

Schimmel Gewerbepark
Friedrich-Seele-Str. 20
38122 Braunschweig
Fon 0531.48283239
kirsch-allinclusiveservice.de

GTÜ
HU/AU im Haus

Regelmäßige Termine

Montag



StoP-Mittagspause
In der Wohnung gemeinsam BUNT, Eiderstraße 14
Kontakt: stop@braunschweig.de, 0151 20 34 93 24
Nicht an Feiertagen



Eltern- und Kindturnen (ab 2 Jahren)
16:00 + 17:00 Uhr in der Schulsporthalle Altmühlstrasse
SC Victoria Braunschweig e.V., Info: 0531 84 29 87



KKS Timmerlah – Schnuppertraining Bogenschießen
18:00-20:00 Uhr, Schützenhaus, Tiefe Wiese 6
Info: 0178 933 59 06



Moderne Herren-Fitness 50+
20:00 - 22:00 Uhr in der Schulturnhalle Ilmenaustraße
Ohne Anmeldung, Probetraining möglich
Info: 0176 51 04 96 15

Dienstag



ALTERaktiv, jeden 3. Dienstag im Monat
10:30 - 11:30 Uhr im Kulturpunkt West



Sprechstunde Nachbarschaftshilfe Weststadt
AWO-Begegnungsstätte oder telefonisch 0531 84 72 72



„Jobcenter vor Ort“ bei Fragen zu Arbeit und Weiterbildung, Grundsicherung sowie Bildung und Teilhabe. Jeden 1. Dienstag im Monat im Kulturpunkt West, Ludwig-Winter-Str. 4, 11:00 - 13:00 Uhr (7.5). Ohne Termin!



Seniorenkreis in der AWO-Begegnungsstätte
12:00 Uhr Skatgruppe
Lichtenberger Str. 24, 14:00-17:00 Uhr
Infos unter 0531 33 93 68 oder über das Büro der Nachbarschaftshilfe 0531 84 72 72



Schadstoffmobil
Rheinring zwischen Nahe- und Elbestraße
15:30 - 16:30 Uhr (21.5.)



Schüler schulen Senioren an mobilen Endgeräten
14:30 - 15:45 Uhr in der Wilhelm-Bracke-Gesamtschule
Rheinring 12 (bis Mai 2024, nicht in den Schulferien)
Bringen Sie Ihr eigenes Smartphone/Tablet mit. Kostenlos
Telefon: 0531 470 46 00, E-Mail: post@bracke.eu

Mittwoch



„Digitale Sprechstunde“ bei Fragen zu Smartphone und Tablet. Alle 14 Tage in der AWO-Begegnungsstätte Lichtenberger Str. 24., 14:00-16:00 Uhr (8. + 22.5.)
Bitte anmelden bei der Nachbarschaftshilfe Weststadt unter 0531 84 72 72



Der Westen fährt ab!
Feierabendradeln in die nähere Umgebung in entspannter Atmosphäre mit anschließender Einkehr
Treffen Alsterplatz am Bücherschrank, 17:30 Uhr (15.5.)
ca. 25 km / 2,5 Stunden, für jedermann, ohne Anmeldung
Die Tour leitet Wolfgang Weber, 0531 86 31 23 oder wolf.web@gmx.de



KKS Timmerlah – Schnuppertraining Bogenschießen
18:00-20:00 Uhr, Schützenhaus, Tiefe Wiese 6
Info: 0178 9335906



Schützenverein Belfort v. 1896 e.V.
Trainingszeiten: Mi von 17:00-19:30 Uhr
Interessenten sind willkommen

Donnerstag



Sprechstunde Nachbarschaftshilfe Weststadt
9:00 - 12:00 Uhr, AWO-Begegnungsstätte



Infostand des Bürgervereins im EKZ Elbestraße
10:00 - 11:00 Uhr



Bürgermeistersprechstunde
am Infostand des Bürgervereins, 10:00-11:00 Uhr



„Kreativ und Fit“ Handarbeit, Klönen und mehr
AWO-Begegnungsstätte, Lichtenberger Str.
10:00 - 12:00 Uhr



Bücherei in der Emmauskirche 10:30 - 12:00 Uhr (außer während der 5-Minuten-Andacht um 11:00 Uhr),
kostenlose Ausleihe für jeden, Muldeweg 5



Lesungen
in der Bücherei Emmauskirche, Muldeweg 5
jeder letzte Do im Monat, 11:15 - 13:00 Uhr
Referenten werden eingeladen, Lesungen sowie Diskussionen in einer größeren Runde mit interessanten Themen



Bürgermeistersprechstunde
1. Do im Monat, 14:00-15:00 Uhr
im Nachbarschaftszentrum/Haus der Talente, Elbestr. 45
nach Absprache unter 0171 535 91 91



Schadstoffmobil
Am Lehmanager, Neckarstraße/Moselstraße
15:30 - 16:30 Uhr (16.5.v)



Auf grünen Wegen ...
... durch die am Rande Braunschweigs gelegenen Bezirke. Mit geplanter Einkehr Kategorie mittelschwer.
25 km, ca. 2,5 Stunden, für jedermann, ohne Anmeldung, Treffen am Teich Nimesstraße, gegenüber Stadtbad, 17:30 Uhr (23.5.)
Die Tour leitet Eckhard Becker, 0531 84 34 34



Ökumenisches Friedensgebet
Emmauskirche
1. Do im Monat, 17:45 Uhr

Freitag



„Digitale Sprechstunde“ bei Fragen zu Smartphone und Tablet. Alle 14 Tage im Kulturpunkt West, Ludwig-Winter-Str. 4, 10:00-12:00 Uhr (17. + 31.5)
nur mit Anmeldung unter 0531 87 60 45 31



Wenn ich mal Hilfe brauche – Hilfe auf Gegenseitigkeit
AWO-Begegnungsstätte Lichtenberger Str. 24.,
10:30 - 12:00 Uhr (3., 17. + 31.5.)

Die Kunst-Koffer kommen



**Draußen und bei jedem Wetter
Kostenfrei und ohne Anmeldung – für Kinder**

Der Kunst-Koffer-Wagen des Kunstvereins Jahnstraße e.V. rollt wieder durch die Straßen Braunschweigs! Gut gefüllt ist er mit Schätzen aus der Natur, kiloweise Ton, Pinseln & Farben und noch einigem mehr. Kinder der Umgebung und aus ganz Braunschweig sind zum freien Gestalten eingeladen.

Eigene Ideen dürfen beim Ausprobieren der Materialien entstehen - ganz ohne Vorgaben. Bei Bedarf stehen die Kunst-Koffer-TrägerInnen unterstützend zur Seite.

Der Wagen ist an folgenden Haltestellen zu finden:

Quartierszentrum
Hugo-Luther-Straße

Spielstube Hebbelstraße

Arbeiten mit Farbe, Holz, Ton
und Naturmaterialien

Arbeiten mit Farbe, Stoff, Ton
und Naturmaterialien

vom 24.4. - 26.6.2024
und vom 31.7. - 25.9.2024
Mittwochs 16:00 - 18:00 Uhr

vom 23.4. - 18.6.2024
und vom 30.7. - 01.10.2024
Dienstags 16:00 - 18:00 Uhr

mit Mareike Gunia und
Wiebke Reich

mit Katharina Geier, Frank
Klieber und Elisabeth Stumpf

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen und viele neue Kinder!

Nachbarschaftszentrum HAUS DER TALENTE

Elbestraße 45, 38120 BS Tel. 0531 88 93 84 30
NBZ@stadtteilentwicklung-weststadt.de

Öffnungs- und Sprechzeiten, Terminvergabe, Informationen:
Mo - Fr 10:00 - 13:00 Uhr

offener Bereich mit Bistro-Betrieb Mo - Fr 10:00 - 15:00 Uhr

- Mo-Fr:** Allgemeine soziale Beratungen
Terminvergabe: 0531 88 93 84 30
- Montag:**
10:00-11:15 Nordic Walking „Die Stockenten“, Stöcke im Treffpunkt!
14:00-16:00 Makula Selbsthilfegruppe des Blindenvereins BS (13.05)
14:00-16:00 Technik-Treff des Blindenvereins BS (20.05.)
14:00-16:00 iPhone -Treff des Blindenvereins BS (27.05.)
18:00-20:00 Selbsthilfegruppe „Leben mit Depression und Ängsten“, nur mit Anmeldung unter: 0171 997 08 42
- Dienstag:**
10:00-12:00 Seniorenfrühstück
Anmeldung unter 0531 88 93 84 30
15:00-17:00 **Selbsthilfegruppe Glaukom (21.05.)**
Anmeldung unter: 0176 37 00 57 29
17:00-19:00 Nähgruppe
18:00-20:00 Selbsthilfegruppe Multiple Sklerose (21.05.)
Anmeldung unter: 01522 876 54 81
19:00-21:00 Selbsthilfegruppe Rollstuhlfahrende (14.05)
Anmeldung unter: 0531 40 20 77 07
- Mittwoch:**
10:00-12:00 Offene Sprechstunde Erziehungsberatung/Stadt Braunschweig, nur mit Termin: 0531 88 93 84 30
16:00-19:00 Nachbarschaftswerkstatt, Haus der Talente (08. und 15.05.)
Anmeldung und Termine unter: 0531 88 93 84 30
17:30-18:15 Offene Laufgruppe in den Westpark
Anmeldung: LaufLos@JogNwalk.de
18:00-21:30 Braunschweiger Linux-User-Group /BS-LUG.DE
- Donnerstag:**
08:30-10:00 Gemeinsames Frühstück „Jeder bringt etwas mit“ (02. + 16. + 30.05.)
10:00-12:00 Offene Handarbeiten-Gruppe (Häkeln, Stricken)
14:30-17:00 Spielenachmittag für Erwachsene
14:00-15:00 Offene Sprechstunde des Bezirksbürgermeisters (02.05.24)
- Freitag:**
10:00-11:00 Nordic Walking „Die Stockenten“, in eigener Regie, Stöcke im Treffpunkt!
10:00-12:00 Baby-Krabbelgruppe

Die angegebenen Termine sowie weitere Informationen finden Sie auch in der Rubrik Angebote auf der Internetseite des Vereins www.stadtteilentwicklung-weststadt.de oder direkt unter dem QR-Code



Treffpunkt PREGELSTRASSE

Pregelstraße 11, 38120 BS Tel. 0531 88 93 15 -88/-87
TPP@stadtteilentwicklung-weststadt.de

Öffnungs- und Sprechzeiten, Terminvergabe, Informationen:
Mo 10:00 - 12:00 Uhr + Do 16:00 - 18:00 Uhr

- Mo-Fr:** Allgemeine soziale Beratungen
Terminvergabe unter Tel.: 0531 88 93 15 86
- Montag:**
17:00-19:00 Internationaler Männertreff
- Dienstag:**
16:30-18:30 Internationaler Frauentreff
- Mittwoch:**
17:00-19:00 Selbsthilfegruppe Fibromyalgie (15.05.)
17:00-19:00 Selbsthilfegruppe Zöliakie (22.05.)
Kontakt: glutenfrei-braunschweig@kp-dzg-online.de
- Donnerstag:**
15:00-18:00 Offene niederschwellige Beratung ohne Terminabsprache
17:00-18:30 Selbsthilfegruppe für Zwangsstörungen (23.05.)
- Freitag:**
16:00-19:00 Treffen der deutsch-brasilianischen Initiative Bem- Brasil (17.05.)
17:00-20:00 Multikultureller Familientreff (03. + 10.05.)
- Samstag:**
11:00-13:00 Alltagsdeutsch für ukrainische Senioren;
weitere Informationen unter 0157 77 68 42 54

Treffpunkt AM QUECKENBERG

Am Queckenberg 1a, 38120 BS Tel. 0531 87 89 94 20
TPAQ@stadtteilentwicklung-weststadt.de

Öffnungs- und Sprechzeiten, Terminvergabe, Informationen:
Mo 09:00 - 12:00 Uhr + Fr 10:00 - 12:00 Uhr

- Mo-Fr:** Allgemeine soziale Beratungen
Terminvergabe: 0531 87 89 94 20
- Montag:**
15:00-17:00 Offene Handarbeiten-Gruppe (Häkeln, Stricken)
- Dienstag:**
10:30-12:30 Seniorentreff (07. + 28.05.)
11:00-13:00 Gesellige Spiele (14. + 21.05.)
15:00-18:00 Sprechstunde Quartiersmanagement Donauviertel
16:15-18:15 Alltagsdeutsch für ukrainische Senioren;
weitere Informationen unter 0157 77 68 42 54
- Mittwoch:**
10:00-13:00 Sprechstunde Quartiersmanagement Donauviertel
15:00-17:00 Frauengesprächskreis (15.+ 29.05.)
15:00-17:00 Begegnungstreff für geflüchtete Familien aus der Ukraine (nach Vereinbarung und Anmeldung unter: 0157 77 68 42 54)
- 17:30-19:30 Chorgruppe Freundschaft
- Donnerstag:**
11:00-12:30 Gedächtnistraining in russ. Sprache
- Freitag:**
13:00-15:00 Spielenachmittag Domino
15:00-17:00 Musikalischer Treffpunkt
17:00-20:00 Spieleabend (03. + 17.05.)

Alle Veranstaltungen sind öffentlich, jede*r Interessierte kann teilnehmen. Wenn nicht anders genannt, dann in dem jeweiligen Treffpunkt.
Bei einigen Veranstaltungen ist eine Anmeldung erforderlich

Veranstaltungen + Termine



Sonntag, 2. Juni, 14:00 Uhr
Treffpunkt Pregelstraße, Pregelstraße 11

Wir feiern den Tag der Nachbarn mit einem Nachbarschaftsflohmarkt!

Bundesweit wird am 31.05.2024 der Tag der Nachbarn begangen und dies nehmen wir zum Anlass, am darauffolgenden Sonntag, den 02.06.2024, im Treffpunkt Pregelstraße einen Tag der offenen Tür anzubieten. Gemeinsam mit den Gruppen des Hauses stellen wir unsere Räumlichkeiten und Angebote vor. Der Internationale Frauentreff organisiert an diesem Sonntag, mit Unterstützung des Internationalen Männertreffs, einen Nachbarschaftsflohmarkt auf den Freiflächen vor dem Treffpunkt und den benachbarten Häusern. Hier kann nach Herzenslust gekauft und verkauft werden. Es wird reichlich zu essen und zu trinken geben. Kaffee und Kuchen, internationalen Spezialitäten und Heißes vom Grill werden angeboten.



Foto: Maic Ullmann

Im Treffpunkt wird es zu den verschiedenen Gruppenangeboten Informationen geben, wir stellen die Aktivitäten und Pläne rund um das Freiraumkonzept für das Emsviertel vor und freuen uns auf interessante Gespräche mit unseren Besuchern und Besucherinnen.



Informationen zu den Flohmarktständen: 0531 86 03 73
Verbindliche Anmeldung: bis 28.05.2024 jeweils dienstags von 16:30 bis 18:30 Uhr im Treffpunkt Pregelstraße gegen eine Schutzgebühr von 5,00 €.
Verkaufstische sind mitzubringen.



Emmaus, Ev.-luth. Kirchengemeinde Weststadt
Muldeweg 5 | 0531 84 18 80 | weststadt.bs.buero@lk-bs.de

Gottesdienste

Hauptgottesdienste sonntags 10:00 Uhr Emmauskirche
05.05. (mit Taufe), 12.05. (mit Abendmahl), 19.05., 26.05.

Gottesdienste in Senioreneinrichtungen donnerstags und freitags

02.05. Seniorenresidenz Brockenblick (Eiderstraße 4), 10:00 Uhr

02.05. Haus am Lehmanager (Am Lehmanager 4), 10:45 Uhr

03.05. Seniorenheim St. Thomahof (Muldeweg 20) 09:30 Uhr

5-Minuten-Andacht donnerstags 11:00 Uhr Emmauskirche

02.05., 08.05. (Mittwoch), 16.05., 23.05., 30.05.

Taufgottesdienst 16:00 Uhr Emmauskirche

Sa., 18.05.



St. Cyriacus, Katholische Pfarrei Braunschweig

St. Cyriacus: Donaustr. 12 | 0531 680 39-40 | pfarrbuero@sanktcyriacus.de,

Gottesdienste

Sonntags

09:30 Uhr Hl. Messe

Mittwochs

14:30 Uhr Rosenkranz, 15:00 Uhr Hl. Messe

Ökumenischer Gottesdienst

Himmelfahrt, 09.05., 09:30 Uhr

Gartenverein „Westecke e.V.“, Lichtenberger Str. 15 und

Pfingstmontag, 20.05., 10:00 Uhr

Emmauskirche

SCHRADER, THIERACK & KÖHLER

RECHTSANWÄLTE • NOTARE

Breite Straße 25/26 - 38100 Braunschweig

Telefon (0531) 2 44 22-0 - Telefax (0531) 2 44 22-44

eMail: info@STK-Recht.de

DR. HANS-WERNER SCHRADER
RECHTSANWALT • NOTAR a.D.

MICHAEL H. THIERACK
RECHTSANWALT • NOTAR a.D.

PROF. DR. KLAUS D. KÖHLER
RECHTSANWALT a.D. (bis 08/2008)

MICHAEL SIEBERT
RECHTSANWALT UND NOTAR

NICOLE RAUSCHENFELS
RECHTSANWÄLTIN UND NOTARIN
FACHANWÄLTIN FÜR FAMILIENRECHT

DR. STEFANIE THIERACK
RECHTSANWÄLTIN UND NOTARIN
FACHANWÄLTIN FÜR MIETRECHT UND
WOHNUNGSEIGENTUMSRECHT

HENNING KUBE
RECHTSANWALT
FACHANWALT FÜR MIETRECHT UND
WOHNUNGSEIGENTUMSRECHT

PROF. DR. DIRK U. SCHWAAB
RECHTSANWALT
FACHANWALT FÜR BAU- U. ARCHITEKTENRECHT
DOZENT FÜR BAURECHT AN DER
TECHNISCHEN UNIVERSITÄT BRAUNSCHWEIG

FABIAN FRANK
RECHTSANWALT UND NOTAR
FACHANWALT FÜR ARBEITSRECHT

HENDRIK BROCKMANN
RECHTSANWALT
LEHRBEAUFTRAGTER FÜR IT-SICHERHEITRECHT
AN DER TECHNISCHEN UNIVERSITÄT
BRAUNSCHWEIG

MAREN ROHE
RECHTSANWÄLTIN*

*angestellt

IN KOOPERATION MIT:

ROLF NITSCHKE
RECHTSANWALT • RICHTER a.D.

Isar-Blumen Andrea Kreipe
EKZ Isarstraße

Am 12. Mai ist Muttertag

Mo - Fr 08:00 - 18:00 Uhr
Sa 07:00 - 13:00 Uhr
So geschlossen

Telefon (05 31) 84 21 59

Praxis für Ergotherapie Simone Starke

Tel: 0531 9668317

Termine nach Vereinbarung
Haus- und Heimbesuche
Alle Kassen und Privat

Nettlingskamp 2
38120 BS-Timmerlah



Vielen Dank an Bedri Sacik

Im Namen des SC Victoria Braunschweig möchte ich dir unseren aufrichtigen Dank für deine großzügige Unterstützung aussprechen.

Durch die Spende von Trainingsanzügen für unsere F-Jugend im Alter von 8-9 Jahren hast du einen bedeutenden Beitrag zur Förderung des lokalen Sports und zur Unterstützung unserer Nachwuchssportler geleistet. Die Kinder und ihre Trainer waren überwältigt von der Qualität und dem Komfort der



Trainingsanzüge, die sie mit Stolz während ihrer Trainings und Spiele tragen.

Deine Großzügigkeit hat nicht nur dazu beigetragen, die Team-Moral zu stärken, sondern auch das Zusammengehörigkeitsgefühl innerhalb der Mannschaft gefördert. Als Sponsor trägst du wesentlich dazu bei, dass unser Verein sein Ziel, jungen Menschen eine gesunde und positive Freizeitgestaltung durch Fußball anzubieten, erfolgreich umsetzen kann. Wir schätzen deine fortlaufende Unterstützung und hoffen, dass wir auch in Zukunft auf deine wertvolle Partnerschaft zählen dürfen.

Nochmals herzlichen Dank für deine großzügige Unterstützung und Engagement für den SC Victoria Braunschweig und unserer F-Jugend. Deine Hilfe macht einen bedeutenden Unterschied im Leben unserer jungen Sportler.

Thomas Guebbas, Trainer F Jugend

Hähnchenwagen Bedri Sacik aus Bergen, der 2x die Woche (Dienstag und Mittwoch) in der Weststadt auf dem Netto Parkplatz steht.



Vielen Dank an Torsten Ulrich

Im Namen des gesamten SC Victoria Braunschweig möchten wir dir, Torsten Ulrich, unseren aufrichtigen Dank für deine großzügige Spende aussprechen. Die Unterstützung in Form der gesponserten Trikots für unsere F-Jugend im Alter von 8-9 Jahren ist für unseren Verein von unschätzbarem Wert.

Die Kinder, Trainer und Eltern der F-Jugend sind überwältigt von der Qualität der Trikots und dem stolzen Gefühl, als Team in

einheitlicher Ausstattung auftreten zu können. Deine großzügige Geste hat nicht nur das äußere Erscheinungsbild unserer Mannschaft verbessert, sondern auch den Teamgeist und die Motivation jedes einzelnen Spielers

Wir möchten dir versichern, dass deine Spende einen bedeutenden Beitrag zur Förderung des Jugendfußballs in unserer Region darstellt. Durch dein Engagement ermöglichst du es uns, den Kindern nicht nur sportliche Fähigkeiten



beizubringen, sondern auch wichtige Werte wie Teamwork, Fairplay und Einsatzbereitschaft zu vermitteln.

Es ist Menschen wie dir zu verdanken, dass unser Verein weiterhin erfolgreich wachsen und die Herzen junger Sportler erreichen kann.

Wir sind zutiefst dankbar für dein Vertrauen in unsere Arbeit und hoffen, dass wir auch in Zukunft auf deine Unterstützung zählen dürfen.

Nochmals unseren herzlichsten Dank für deine großzügige Spende und deine fortwährende Unterstützung.

Thomas Guebbas, Trainer F Jugend



Jahreshauptversammlung SC Victoria am 19.04.24

Die Jahreshauptversammlung wurde im Kinder- und Jugendzentrum „Rotation“ durchgeführt.

Der 1. Vorsitzende Uwe Springer begrüßte die Mitglieder des Vereins und als Gast Bezirksbürgermeister Jörg Hitzmann.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, Genehmigung der Tagesordnung, und Gedenken der verstorbenen Mitglieder erteilte er das Wort an den Bezirksbürgermeister. Jörg Hitzmann bedankte sich für die Einladung und übermittelte Grüße vom Stadtbezirksrat. Für die ehrenamtliche Arbeit hat er im Jahr 2023 einen „Ehrenpreis des Bezirksbürgermeisters gestiftet“. Dieser Preis wird jedes Jahr neu verliehen und ist mit einer kleinen Geldspende versehen. Genauso wichtig ist der SC Victoria für die Integration in unserem Stadtteil. Er dankte allen Ehrenamtlichen für ihr Engagement im Verein.

Ehrung der Mitglieder:

Ehrennadel in Bronze für 15 Jahre Mitgliedschaft



Carlotta Militzer, Rollsport

Lothar Guschmann, TGL (nicht anwesend)

Ehrennadel in Gold für 40 Jahre Mitgliedschaft



Horst Klinkert, Tennis

Ortrud Krause, TGL (nicht anwesend)

45 Jahre Mitgliedschaft



Lars Gunkel, Fußball

50- Jahre Mitgliedschaft

Dieter Gehrt, Fußball (nicht anwesend)



Ursula Gruber, TGL



Elmar Löhnert, TGL



Elke Peesel, TGL/Tennis



Gisela Thar, TGL

„Ehrenpreis des Bezirksbürgermeisters“ Preisträger 2024



Hans-Hermann Nagel, Hauptkassierer

„Volker Naujok“ Ehrenamtspreis 2024



Andrej Becker, Fußballtrainer

„Wolfgang Grenda Preis“ Sportler des Jahres 2024



Jugendtrainer Fußball

Nach den Ehrungen folgten die Berichte des Vorstandes und der Abteilungen. Erfreulicherweise haben sich die Mitgliederzahlen nach der Pandemie auf über 600 Mitglieder erhöht. Die Fußballabteilung ist nach wie vor die mitgliederstärkste Abteilung. Sie verfügt über 10 Jugendmannschaften und eine Herrenmannschaft.

Als Wahlleiter für die Neuwahl des Vorstandes wurde V. Naujok gewählt.

Der Wahlvorschlag für den 1. Vorsitzenden lautete Uwe Springer. Er wurde wiedergewählt zum 1. Vorsitzenden.

Außerdem wiedergewählt wurden: Wolfgang Grenda (2. Vorsitzender) Hans-Hermann Nagel (Hauptkassierer)

Lutz Bohndick (Pressewart) Petra Gunkel (Schriftführerin).

Neugewählt wurde Maik Chamier-Glyzcinki als Sportwart. Lutz Bohndick

Aus dem Alltag für die Kleinen:

Frühförderung, Kennzeichen, Umgebung im Straßenverkehr etc.





Kontaktbeamter Kai-Uwe Bratschke gab jahrelang Auskünfte

Am 4.4.24 verabschiedete sich der Vorstand des Bürgervereins vom Kontaktbeamten Kai-Uwe Bratschke, der seit 2011 diese bürgernahe Aufgabe wahrgenommen hatte. Ulrich Römer, von 2011-2021 Bezirksbürgermeister, setzte sich damals dafür ein, der Bevölkerung am Stand des Bürgervereins eine zusätzliche Auskunftsstelle im Elbezentrum anzubieten. Ein Jahrzehnt stand auch Ulrich Römer jeden Donnerstag am Markttag für Fragen/Probleme zur Verfügung.

Kai-Uwe Bratschke konnte bei Kritik/Anregungen kurzfristig Lösungswege aufzeigen bzw. die vorgebrachten Anliegen weiterleiten. Stets ansprechbar ergänzten er sowie Ulrich Römer die „Standbesetzung“ des Bürgervereins. Dafür erhielt der Kontaktbeamte als Dankeschön für diese Tätigkeit ein Präsent überreicht. Seit fast einem halben Jahr ist die Stelle des Kontaktbeamten hier unbesetzt.

Liebe Weststädter, nutzen Sie die unkomplizierte Möglichkeit, sich im Vorübergehen über Neues im Stadtteil zu informieren. Seien es (Fahrad-)Touren, Führungen/Besichtigungen, Tagesfahrten oder andere Aktivitäten im Viertel.

In keinem Stadtteil gibt es eine solche Gelegenheit, Neues zu erfahren. Dies ist ein Alleinstellungsmerkmal des fast 24.000 Einwohner zählenden Stadtbezirks.

Edmund Heide, Bürgerverein, Vorsitzender



Oster-Infostand

Auch in diesem Jahr verteilte der SPD Ortsverein Weststadt im Einkaufszentrum Elbestraße vor dem Wochenmarkt hunderte von Ostergrüßen an die Menschen in der Weststadt. Diesmal zusammen mit unserer Kandidatin für das Europa-Parlament Manon Luther.

Für Fragen und Anregungen wird Manon Luther auch ab Mitte Mai donnerstags an unseren Infoständen zur Wahl anwesend sein.



v.l.n.r.: Hans Peter Rathjen, Manon Luther, Siegfried Mickley, Gina Wever und Ingrid Achilles

Hans Peter Rathjen
Vorsitzender SPD OV Weststadt

Dr. med. Wolf-Dietrich Isemer

Facharzt für Hals-Nasen-Ohrenheilkunde

Nach über 35 Jahren HNO-Praxis in der Braunschweiger Weststadt finden Sie uns jetzt in der Braunschweiger Innenstadt

Waisenhausdamm 5
38100 Braunschweig

Telefon: 0531 844344
Telefax: 0531 2601000

Sprechzeiten:

Mo-Do 8:00 - 13:00 Uhr
Fr nach Vereinbarung

www.isemer.de

Behrens Bestattungen



Das Leben ist endlich.

Liebe, Würde und Erinnerung bleiben.

Sonnenstr. 9 · 38100 Braunschweig | Ekbertstr. 20 · 38122 Braunschweig
Tel.: 0531/83 204 www.behrens-bestattungen.de

Erste-Hilfe-Kurse für Alleinerziehende:

Unterstützung in kritischen Momenten

In einer Welt, in der Unfälle jederzeit passieren können, ist es unerlässlich, Erste-Hilfe-Kenntnisse zu besitzen. Besonders für Alleinerziehende, die oft in herausfordernden Situationen allein mit ihren Kindern sind, kann dieses Wissen lebensrettend sein.

Dank der Braunschweigischen Stiftung und der Braunschweigischen Sparkassenstiftung bieten wir nun Erste-Hilfe-Kurse speziell für Alleinerziehende an.

Diese Kurse sind darauf ausgerichtet, Eltern in Notfallsituationen kompetent reagieren zu lassen und ihnen das Vertrauen zu geben, dass sie in der Lage sind, ihren Kindern zu helfen.

Die Schwierigkeiten des Alleinerziehens sind vielen bekannt, besonders wenn man mehrere Kinder hat. In solchen Momenten können Eltern verzweifelt sein und nicht wissen, wie sie reagieren sollen. Daher ist es von entscheidender Bedeutung, dass sie die notwendigen Fähigkeiten besitzen, um angemessen auf Notfälle reagieren zu können.

Leider können sich viele Alleinerziehende die Kursgebühren nicht leisten. Deshalb haben wir es uns zur Aufgabe gemacht, diese Eltern zu unterstützen, indem wir die Kurse in unseren eigenen Räumlichkeiten anbieten. Allerdings sind wir auf Spendengelder angewiesen, um diese wichtige Arbeit fortzusetzen.



Foto: Richard Miklas

Bisher konnten wir dank der Unterstützung bereits zwei Kurse realisieren. Doch wir wissen, dass in unserer Stadt, insbesondere in der Weststadt, viele Alleinerziehende von diesen Kursen profitieren könnten. Daher setzen wir uns weiterhin dafür ein, Spenden zu sammeln, um weitere Kurse anbieten zu können.

Die Sicherheit unserer Kinder steht an erster Stelle. Indem wir Eltern die Möglichkeit geben, Erste-Hilfe-Kenntnisse zu erlernen, tragen wir dazu bei, dass sie in Notfallsituationen angemessen handeln können.

Wir betonen die Bedeutung dieser Kurse für Kinder und Eltern und appellieren an die Großzügigkeit der Gemeinschaft, uns dabei zu unterstützen, diese lebenswichtige Arbeit fortzusetzen.

Hiam Stülten



Waldbestattung CREMLINGER HORN

Waldführungen

Bei unserer kostenlosen Führung erhalten Sie alle Informationen zum Thema Waldbestattung.

Termine 2024:
**05. + 26.05. / 16.06.
14.07. / 18.08.**
jeweils sonntags um 11 Uhr
(Änderungen vorbehalten)

Kontaktieren Sie uns für weitere Informationen und Ihre Anmeldung: Telefon 05306 - 928 02 59 oder über www.waldbestattung-cremlingen.de

Unsere Führungen sind auch für Menschen mit Gehbehinderungen geeignet. Der Friedhof ist gut mit dem Auto oder öffentlichen Verkehrsmitteln erreichbar. Die Buslinie 430 (Braunschweig – Bornum) hält in ca. 600 Metern Entfernung, der flexo-Bus direkt auf dem Parkplatz Försterei.

Waldbestattung Cremlinger Horn
Hauptstraße 40
38162 Cremlingen



Sie brauchen eine **HAUSHALTSHILFE?**

JA! Sie haben einen Pflegegrad und benötigen dringend eine Haushaltshilfe? Unsere freundlichen und verlässlichen Mitarbeiter unterstützen Sie gerne im Alltag. Ihre Pflegekasse übernimmt monatliche Kosten von 125,- € und wir rechnen direkt mit ihr ab.

Einfach anrufen und sich unverbindlich informieren und beraten lassen!

 Hauswirtschaft **KLIMA**
Kompetenz mit 

Telefon 0531 68033441

EKZ Elbestraße 21 | 38120 Braunschweig | www.hauswirtschaft-klima.de

Wenn die Pflege ausfällt

AWO-Pflegenotaufnahme



Ich kümmere mich gerne um meine Mutter. Aber wer pflegt Mama, wenn ich mal krank werde?

 **Senioren & Pflege**
Pflegenotaufnahme
www.awo-bs.de

0800 70 70 117
Wir helfen Ihnen, wenn die Pflege ausfällt. Jederzeit.



Aus den Bezirksratssitzungen

Am Mittwoch, dem 24. April 2024 tagte der Stadtbezirksrat Weststadt in der Mensa der Grundschule Altmühlstraße, auf der Tagesordnung waren unter anderem das „Sommerprojekt Rap – Encore“ und die Umgestaltung des Spiel- und Bolzplatzes Timmerlahstraße.

Sommerprojekt Rap – Encore

Nachdem bereits im letzten Jahr ein Rap-Workshop erfolgreich durchgeführt wurde (das Ergebnis ist auf Youtube abrufbar: Was Du kannst knowledge) soll auch in diesem Jahr wieder ein zweiwöchiger Rap-Workshop im Jugendcafé St. Cyriakus stattfinden. Zur Durchführung dieses Projekts werden Mittel aus dem Verfügungsfond „Soziale Stadt Donauviertel“ zur Verfügung gestellt. Unter dem Projekttitel „Musik macht Zukunft“ sollen die Jugendlichen mit ihren Ideen, Wünschen und Vorstellungen einen gemeinsamen Song entwerfen, aufnehmen und ein passendes Musikvideo dazu produzieren. Auch dient es der Persönlichkeitsentwicklung und Stärkung der Sozialkompetenz. Mit diesem Projekt sollen den Jugendlichen nicht nur zwei tolle Wochen geboten werden, sondern auch das Programm „Musik macht Zukunft“ im Jugendcafé St. Cyriakus näher gebracht werden, zu welchem sie ohne weitere Kosten und Anmeldungen jeden Montag, Mittwoch und Donnerstag kommen können.

Der Stadtbezirksrat hat der Förderung aus dem Verfügungsfond der „Sozialen Stadt Donauviertel“ einstimmig zugestimmt.

Umgestaltung des Spiel- und Bolzplatzes Timmerlahstraße

Der Stadtbezirksrat beschließt einstimmig die Umgestaltung bzw. Erneuerung des Spiel- und Bolzplatzes Timmerlahstraße, damit soll die Aufenthaltsqualität deutlich verbessert und das vorhandene Spielangebot ergänzt bzw. ersetzt werden.

Der Bolzplatz bleibt auf dem östlichen Gelände unverändert bestehen, die Seilbahn und auch der Basketballplatz bleiben erhalten. Als zentrales Element erhält der Spielplatz ein Großspielgerät mit zahlreichen Kletter- und Balanciermöglichkeiten und Rutsche sowie einem Lümmelnetz.

Ein Kleinkindbereich wird im westlichen Bereich des Spielplatzes mit einem Sandspielbereich mit einem Spielhaus und einer Doppelschaukel angeordnet. Weiter entsteht ein kleiner Platz mit einer Picknick-Bank-Tischkombi. Der Kleinkindbereich erhält umlaufend mehrere Flächen mit Rosmarinweiden, um eine optische Trennung zum übrigen Spielbereich zu schaffen.

Entlang des vorhandenen Asphaltweges befinden sich bereits einige Bänke und Mülleimer, am neu gepflasterten Weg im Kleinkindbereich wird ein zusätzlicher Mülleimer fest installiert und die Fahrradabstellplätze angeordnet.

Die Kostenschätzung für die Umgestaltung beträgt rund 242.000 €, mit der Umsetzung der Maßnahme kann abhängig vom Ausschreibungs- und Vergabeverfahren und den Lieferzeiten der geplanten Geräte voraussichtlich frühestens ab Ende des 2. Quartals 2024 gerechnet werden.

Hans-Peter Rathjen



Skizze: Stadt Braunschweig

65 Hochzeitstag - Eiserne Hochzeit in der Weststadt!!

Als Weststadt Bürgermeister durfte ich die Glückwünsche des niedersächsischen Ministerpräsidenten Stephan Weil, des Oberbürgermeisters der Stadt Braunschweig Dr. Thorsten Kornblum und natürlich auch meine eigenen an den ehemaligen Maurer Polier Erwin Dumpich und an seine Ehefrau, der ehemaligen Betriebsrätin des Kaufhauses Horten, Waltraud Dumpich, zu ihrem 65. Hochzeitstag überbringen.



Ich bin stolz darauf, in meiner Eigenschaft als Bezirksbürgermeister viele unterschiedliche Menschen kennen lernen zu dürfen. Es war ein schöner Nachmittag mit netten Gesprächen in entspannter Atmosphäre.

Nochmals meinen herzlichsten Glückwunsch !!!!

Jörg Hitzmann, Weststadt-Bürgermeister

Volker Schudeleit ist tot

Am 22.03.2024 ist uns Volker in die Ewigkeit vorausgegangen.

Er war einer der Zuverlässigen, der immer Hilfsbereiten, der Klugen und Kreativen, er war ein Stück Weststadt und oft genug auch mein Berater. Mit seinem Tod verliert nicht nur die Weststadt, sondern auch ich einen guten Freund.

Es gibt eine alte, aber genau zu ihm passende Bezeichnung: „Er war ein feiner Kerl!“

Ich bin sehr traurig.

Jörg Hitzmann



Gratulation an ein „lebendes Geschichtsbuch“

103

Was für eine Ehre:

Als die ehemalige Damenschneiderin und spätere Feinmechanikerin Liselotte Müller 1921 in Coburg geboren wurde war Friedrich Ebert Reichspräsident, in Moskau regierte Wladimir Iljitsch Uljanow (Lenin), das Rheinland war in Folge des 1. Weltkrieges von französischen Truppen besetzt und der ehemalige deutsche Kaiser ließ in den Niederlanden Bäume fällen.

Sie hat so vieles erlebt, dass mein kurzer zweistündiger Besuch mit der Überbringung der Glückwünsche von Stephan Weil, Dr. Thorsten Kornblum und mir zum 103. Geburtstag nicht ausreichten, um viele Fragen meinerseits zu beantworten.



Ich habe versprochen, dass wir im Gespräch bleiben und uns spätestens am 12. April 2025 zum 104. Geburtstag verabreden.

Jörg Hitzmann, Weststadt-Bürgermeister

„Meisterluft“ seit 1996
RAUM AUSSTATTUNG Walkemeyer

ab 25 € pro Sitz
(ohne Material)

Stuhlsitz an nur einem Tag
Wir polstern Ihren Alten
Heute bringen – Morgen holen
Rufen Sie uns an!

0531 25 73 03 09 www.raumausstattung-bs.org



V&TAMED Physiotherapie Praxis
Inh. David Günter

- ◆ Lymphdrainage
- ◆ Krankengymnastik
- ◆ Manuelle Therapie
- ◆ Massage
- ◆ Babymassage
- ◆ Vakuummassage
- ◆ Marnitz Therapie
- ◆ KG an Geräten
- ◆ Magnet-Therapie
- ◆ Hausbesuche
- ◆ Bobath-Therapie (Kinder/Erwachsene)

Elbestraße 21
Termine nach Vereinbarung **3569030 oder 2192968**

Ihr Bestatter hier in der Weststadt

Illerstraße 60 (EKZ)
38120 Braunschweig
Tel.: 0531 - 866 76 76



Wir betreuen Sie in all Ihren Anliegen
rundum Bestattungen und Bestattungsvorsorgen.



Carl Cissée
Bestattungen

Fallersleber Straße 14/15
38100 Braunschweig
Tel.: 0531 - 44 3 24

Illerstraße 60 (EKZ)
38120 Braunschweig
Tel.: 0531 - 866 76 76

120 m² Praxisräume/Büroräume

zu vermieten ab sofort im EKZ Weststadt Elbestr.

Herr Freudenstein:

0179 686 45 53 oder 0531 68 03 34 41

CAR DOCTORS

KFZ - MEISTERWERKSTATT



Wartung und Instandsetzung aller Fabrikate

Inspektion nach Herstellervorgabe ***

Klimaservice/Klimaanlagen Reparatur ***

Karosserie- und Lackierarbeiten

Automatik-Getriebeölsplüfung

Reifenservice Kfz bis 24 Zoll Motorräder bis 23 Zoll

Fahrwerksvermessung/Achsvermessung

*** 10 % Rabatt: Anzeige ausschneiden und mitbringen

Car Doctors

Marienberger Str. 6c
38122 Braunschweig



Fon: 0531-61 74 538

Mail: info@cardoctors.de

Web: www.cardoctors.de

Seniorenservice Weinelt

Hauswirtschaft, Betreuung,
Fahrdienst für Arzt- und Einkaufsfahrten.

Bei Vorliegen eines Pflegegrades können unsere
Leistungen direkt mit Ihrer Kasse abgerechnet werden.

0531 310 76 41

Mo. und Mi. von 10:00 - 13:00 Uhr



Interviews und Bollerwagentour

Liebe Weststädterinnen und Weststädter,

für dieses Jahr haben wir wieder einige Ideen, um das Thema „Partnergewalt“ in die Öffentlichkeit zu tragen und mit euch ins Gespräch zu kommen. Es ist immer wieder spannend, mit euch zu sprechen und euch kennenzulernen. Wir begegnen so vielen freundlichen und lächelnden Gesichtern!

Seit dem 9. April machen wir im Emsviertel die Runde und bitten um ein kurzes Interview an der Haustür. Also nicht wundern, wenn wir vielleicht auch bei euch klingeln! Ihr habt auf jeden Fall vorher eine schriftliche Ankündigung von uns im Briefkasten, damit ihr wisst, wer bei euch klingelt - und warum.

Bei StoP geht es ja auch um gute Nachbarschaft und Zivilcourage. Ein großes Thema bei uns ist die Frage „Was kann jede einzelne Person in der Nachbarschaft bei einem Verdacht oder Notfall tun?“. Anhand der anonymen Interviews möchten wir euch und eure Ideen dazu kennenlernen und euch von unserem Nachbarschaftsprojekt erzählen. Außerdem ermöglichen die Interviews, dass wir Menschen finden, die sich vorstellen können, bei StoP mitzumachen. Darüber freuen wir uns dann ganz besonders.



Hier ein Foto von Ulrike vor der Eiderstraße 14, kurz bevor wir die Interviews starteten.

Die schicke, blaue, neue StoP-Fahne ist jetzt unser Erkennungszeichen, dadurch könnt ihr uns einfach erkennen - auch von weiter weg.



Bevor wir mit den Interviews starteten, haben wir am 25.3.24 endlich wieder eine unserer bereits bekannten Bollerwagentouren gemacht. Dabei haben wir kleine Pflanzen verschenkt. Es war toll, wieder „on Tour“ zu sein. Je nachdem, wieviel Zeit wir in der StoP-Aktiven-Gruppe haben, werden wir sicherlich immer wieder mit unserem Wagen unterwegs sein.

Wir hoffen natürlich sehr, dass wir euch in Erinnerung bleiben und ihr euren Freunden, Familien und Kolleginnen sowie Kollegen von uns erzählt. Wir verteilen weiterhin unsere „StoP-Broschüre“ und Tipps, wie ihr euch bei einem Verdachts- oder Notfall von Häuslicher Gewalt verhalten könnt.

Viele Grüße aus der StoP-Aktiven-Gruppe!

Bis hoffentlich demnächst. Falls ihr Lust habt, euch gegen Partnergewalt zu engagieren, könnt ihr uns ganz unverbindlich kontaktieren: 0151-20349324, stop@braunschweig.de, <https://stop-partnergewalt.org/>

Edmund Heide – 30 Jahre Heimatpfleger in der Weststadt

Im Mai 1994 wurde auf Vorschlag des Bezirksrats Weststadt der Realschullehrer Edmund Heide von der Stadt Braunschweig zum Heimatpfleger bestellt. Bereits 1992 verfasste er in der monatlich erscheinenden Weststadt Zeitung jeweils einige Beiträge. 1993 stellte er erstmals ein umfangreiches „Weststadt-Quiz“ für alle Weststädter vor, das mit zahlreichen Preisen ausgezeichnet wurde.

Diese ehrenamtliche Position gab es bisher stadtweit – außer in eingemeindeten Ortschaften - nicht. Dadurch wurden die Mitglieder des seit 1981 bestehenden Bezirksrates auf die Tätigkeit des Pädagogen aufmerksam.

In diesem seit 1960 errichteten Stadtteil, heute mit ca. 24.000 Einwohnern, bestehen für die Heimatpflege andere Voraussetzungen als in den gewachsenen Dörfern an der Stadtgrenze. In dieser weitgehend anonymen Weststadt entwickelten sich Strukturen erst allmählich. Es gab wenige Veranstaltungen, ist doch erst im Jahr 2000 die AGeWe (Arbeitsgemeinschaft Weststadt) gegründet worden, in der die meisten Einrichtungen, Organisationen, Schulen, die Wohnungswirtschaft und Vereine integriert sind.

Wie jeder Heimatpfleger unterstützt Edmund Heide im Stadtbezirk das, was die Menschen berührt, um so Anregungen/Ideen und Kritik aufzugreifen. Der Informationsstand des Bürgervereins im Elbe-Einkaufszentrum (Do, Markttag) bietet hierzu eine unkomplizierte Gesprächsbasis. Vielfältige Aktivitäten gilt es für die Bürger zu organisieren, seien es Fahrradtouren, die 2001 vom Heimatpfleger initiiert wurden oder Betriebs-Führungen und Unterschriftenaktionen (Westfriedhof Am Lehmannger). Verschiedene Unternehmungen stehen grundsätzlich für jedermann offen auf dem Programm. Darüber hinaus dienen Tagesfahrten in fast alle größeren Städte Niedersachsens der Gemeinschaft des Kennenlernens. Sämtliche Veranstaltungen werden in der Stadtteilzeitung „Weststadt aktuell“ bekanntgegeben. Seit Jahren verteilt er die „Weststadt aktuell“ nicht nur in der Weststadt, sondern auch in den Nachbargemeinden. Auch die Stadträte bekommen jeden Monat ein Exemplar der Stadtteilzeitung.

Seit 2010 sind die fünf Nachbarschaften unter Beteiligung der Weststädter in fünf Viertel umbenannt worden, sie sollen im Wohnquartier identitätsstiftend – wie auch das WS-Wappen wirken.

Der Heimatpfleger bietet Spaziergänge durch einzelne Viertel sowie den Westpark, unser Naherholungsgebiet mit dem Löwenlabyrinth, an und die werden nicht nur für Neubürger, sondern auch stadtweit angeboten und sind sehr gut besucht.

Um die Kenntnisse über die Weststadt zu stärken, hat Heimatpfleger Edmund Heide zwei Bücher verfasst: „Braunschweig-Weststadt“ (2000) sowie "Weststadt, ein Stadtteil stellt sich vor" (2010). Vorbereitungsarbeiten auf ein drittes Werk zum 65-jährigen Jubiläum der Weststadt (2025) ist in Arbeit.

Seit 2010 hat sich das Image positiv verändert, denkt man an den Ilmweg, die neue Gesamtschule, den Alsterplatz, das Einkaufszentrum mit den Treppen am Rheiring/Elbestraße oder das noch im Bau befindliche Wohnungsvorhaben An den Gärtnerhöfen.

2025 feiert der Bürgerverein Weststadt e.V. seine Gründung vor 30 Jahren. Seit 1995 ist Edmund Heide Gründungsmitglied, Vorstandsmitglied und derzeit auch Vereinsvorsitzender.



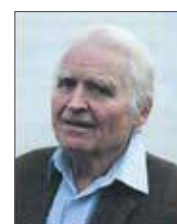
1996

"Auf Spurensuche" konnten sich Schüler und Erwachsene mehrmals begeben, um Weststadt-Quizfragen zu beantworten. Die Preisverleihung mit über 100 Teilnehmern fand im damaligen Kulturpunkt Weststadt. Über alle inzwischen traditionellen AGeWe-Veranstaltungen wie Sommerfest, (Schützenfest), Weststadtwoche und Weihnachtsmarkt informiert er für unsere Zeitung und Berichte über Bezirksratssitzungen, Vereinsaktivitäten, Straßennamen (Serie alle WS-Straßen erscheint in Weststadt aktuell).



2004

Das Weststadtplenum (Mitarbeit von 1988 - 2016) ist ein Zusammenschluss von Sozial-Pädagogen, dem Kontaktbeamten u.a., um gemeinsame Weststadtaktionen für Kinder und Jugendliche zu realisieren wie z.B. das Drachenfest seit 1984.



2015

In überparteilicher Funktion organisierte Edmund Heide Veranstaltungen zu den Kommunalwahlen (Diskussionen zur Bezirksratswahl), aber auch vor Landtags- und Bundestagswahlen gab er den Bürgern die Gelegenheit zum Austausch mit den Kandidaten.

Der Heimatpfleger ist Initiator, dass am 29.09.2023 die erste historische Informationstafel in der Weststadt an der Gaststätte „Zur Rothenburg“ angebracht wurde. Er bemüht sich sehr intensiv darum, das weitere sogenannte BLIK-Schilder in der jungen Weststadt auf historische Begebenheiten – Landwehr, Flugplatz, hinweisen.

Der Bürgerverein gratuliert ganz herzlich zu diesem 30. Jubiläum als Heimatpfleger und wünscht weiterhin gutes Gelingen für unsere Weststadt.



Hans-Werner Quast
Bürgerverein



2024



Hallo ▪ Cześć ▪ Привет Donauviertel!

„Nimm dir, was du brauchst“: Der Gabenzaun wurde zum fünften Mal wiedereröffnet!

- „Weź to, czego potrzebujesz“: Już po raz piąty zostało otwarte „Ogrodzenie z podarkami“!
- Возьми то, в чём ты нуждаешься“: забор подарков открыт в пятый раз!



Nicht nur die Luftballons und die Girlanden sorgten für gute Stimmung am 12. April 2024. Das Wetter und die Menschen taten ihr Übriges!

Foto: Daniela Schierding

Liebe Bewohnerin, lieber Bewohner,

bereits zum fünften Mal erwachte der beliebte Gabenzaun auf dem Festplatzgelände in der Ludwig-Winter-Straße vor dem Kulturpunkt West am 12. April dieses Jahres aus dem Winterschlaf! Es war buchstäblich ein Fest für alle Sinne: Das Team um Maria Porzig vom Kulturpunkt West und Daniela Schierding vom Kinder- und Teenyklub „Weiße Rose“ organisierte gemeinsam mit dem Quartiersmanagement viel Buntes und Schönes rund um die eigentliche Hauptattraktion, den üppig mit Spenden bestückten Gabenzaun. Bezirksbürgermeister Jörg Hitzmann eröffnete um 14:00 Uhr die „Zaun-Geburtsstagsfeier“ und gleichermaßen die diesjährige Gabenzaunseason mit einer Rede über Zusammenhalt, Begegnungen auf Augenhöhe und die Bedeutung des Gabenzauns in der Weststadt und in diesen Zeiten - Treffender hätte man den Sinn und Zweck des Gabenzauns nicht in Worte verpacken können.



Die Einen stöberten am Zaun, die Anderen betätigten sich künstlerisch - Für jeden war etwas dabei bei der Gabenzauneröffnung!

Fotos: BauBeCon Sanierungsträger GmbH

Bei Kaffee und Kuchen und in frühlingshafter Atmosphäre konnten die rund 80 Besucherinnen und Besucher sodann nach Belieben vor dem Zaun plaudern oder direkt stöbern. Laufend wurden an diesem Nachmittag ebenfalls viele neue Spenden gebracht. Für Kinder wartete eine Hüpfburg auf dem Gelände der „Weißen Rose“ zum Toben. Zum Ausleben der Kreativität konnten Schlüsselanhänger gebastelt und Steine bemalt werden. Dieser lebendige und schöne Auftakt des Gabenzauns war aber nur der Anfang: Bis Ende September 2024 können Sie nun wieder Kleidung, Kinderspielzeug, Hygieneartikel und haltbare, verpackte Lebensmittel zum Zaun bringen oder sich nehmen, was Sie brauchen! Bei Fragen können Sie sich gern ans Quartiersmanagement unter 0157 73513446 wenden.



Bezirksbürgermeister Jörg Hitzmann hielt eine Eröffnungsrede direkt vor dem Zaun.

Foto: BauBeCon Sanierungsträger GmbH

Internationaler Kinderbuchtag: Aktion in der Lahnstraße!

■ Międzynarodowy Dzień Książki dla Dzieci: Akcja na ulicy Lahnstraße!

■ Международный день детской книги: акция на Lahnstraße!

Wie sieht eigentlich der Arbeitstag einer Honigbiene aus? Wie können wir Wasser sparen? Wie entsorgt man einen Teebeutel? Viele Aha-Momente und viel zu staunen und zu lachen gab es bei der Vonovia-Veranstaltung zum „Internationalen Kinderbuchtag“, der jedes Jahr im April junge Menschen weltweit zum Lesen animieren will.

Im Quartiersbüro der Vonovia in der Lahnstraße lud Quartiersmanagerin Julia Härtel am Dienstag, den 9. April 2024, Kinder aus den Vonovia-Gebäuden im Quartier zu einem gemütlichen Vorlese-Nachmittag ein, der ganz im Zeichen des Umwelt- und Naturschutzes stand! Die Anwohnerin Ellinore Grobe las aus zwei spannenden Büchern vor, aus denen die Kinder im Alter von drei bis elf Jahren erfuhren, wie man im Alltag Strom spart und wie Bienen Blüten bestäuben und Honig produzieren. Das Quartiersmanagement „Soziale Stadt - Donauviertel“ bot im Anschluss ein kniffliges Müll-Sortier-Spiel an: Alltagsgegenstände und Verpackungen, vom kaputten Fieberthermometer über einen Nylonstrumpf bis hin zum Schokoladenosterhasen mit Blechglöckchen um den Hals, galt es, in die richtige Mülltonne zu werfen. Die Erwachsenen staunten dabei nicht schlecht über das Wissen der Kinder! An ihnen scheint es jedenfalls nicht zu liegen, dass so viel Müll in der Natur liegt. Am Ende des gemütlichen Nachmittages waren alle Gewinner: Jedes Kind durfte Bücher nach Wahl aus vier Büchern mit kindgerechten Umweltthemen mit nach Hause nehmen.



Fotos: BauBeCon Sanierungsträger GmbH (3), Vonovia SE (1)

Pflanzentauschmarkt am 24. Mai 2024: Jeder kann mitmachen!

■ Kiermasz wymiany roślin 24 maja 2024 r.: Każdy może wziąć udział!

■ "Рынок обмена растениями" 24 мая 2024 года: каждый может принять участие!

Suchen Sie noch ein bisschen Grün für Ihren Balkon? Haben Sie Zöglinge, die sie gern abgeben würden? Oder schätzen Sie Austausch über Pflanzen und Gärtnern bei Kaffee und Kuchen? Möchten Sie etwas über Bienen lernen? Pflanzenfreundinnen und -freunde können beim diesjährigen Pflanzentauschmarkt am 24. Mai 2024 auf dem Festplatzgelände in der Ludwig-Winter-Straße 4 wieder

auf ihre Kosten kommen! Von 15:00 bis 18:00 Uhr kann getauscht, geplaudert und gefachsimpelt werden. Ein Schwerpunkt liegt dieses Jahr dem Thema „Bienen im heimischen Garten“.

Eine Standanmeldung ist bis zum 22. Mai 2024 beim Quartiersmanagement Donauviertel möglich unter kkilburger@baubeconstadtsanierung.de oder unter 0157 73513446. Der Kulturpunkt West, der Kinder- und Teenyklub „Weiße Rose“ und das Quartiersmanagement freuen sich auf viele Interessierte!

■ Sprechstunden ■ Punkt konsultacyjny
■ Часы приёма
im Treffpunkt Am Queckenberg
Am Queckenberg 1A, 38120 Braunschweig

Dienstag: 15:00 - 18:00 **Mittwoch: 10:00 - 13:00**

Termine ■ Terminy ■ даты
Runder Tisch 8. Mai 2024, 17:00 Uhr
Pflanzentauschmarkt 24. Mai 2024, 15:00 Uhr

Für die Inhalte dieser Doppelseite ist die BauBeCon Sanierungsträger GmbH als Beauftragte der Stadt Braunschweig verantwortlich.



Eindruck des Pflanzentauschmarkts aus dem vergangenen Jahr.

Foto: BauBeCon Sanierungsträger GmbH

gefördert durch:



betreut von: Kontakt:

Mail: Kkilburger@baubeconstadtsanierung.de
Tel.: 0157 73513446

Ramadan in der Weststadt – Zu Gast bei Familie Güllük



Millionen Muslime weltweit feiern im neunten Monat des islamischen Mondkalenders Ramadan. Dieses Jahr fiel der Fastenmonat in die Zeit von Mitte März bis Mitte April. Rund dreißig Tage lang verzichteten gläubige Muslime tagsüber auf Essen und Trinken. Am Abend treffen sie sich zum Iftār genannten Fastenbrechen. Oft werden dazu Familie und Freunde eingeladen. Dieses Jahr war ich auf Einladung der Familie Güllük zum Iftār in der Weststadt.

Der gemeinsame Abend mit Familie Güllük und ihren Freunden, dem Ehepaar Durmaz, wird mir noch lange in guter Erinnerung bleiben. Vor allem ihre Freundlichkeit und Gastfreundschaft haben mich sehr beeindruckt. Bei köstlichem Essen und interessanten Gesprächen konnte ich spannende Einblicke in die muslimische Tradition gewinnen. Ich würde mir wünschen, dass es viel mehr solcher Gelegenheiten zum Austausch gäbe! Miteinander zu sprechen und einander besser kennenzulernen ist der beste Weg, Gemeinsamkeiten zu entdecken und mögliche Vorurteile abzubauen. Als Politikerin ist es mir deshalb wichtig, mit möglichst vielen Menschen mit verschiedenen Hintergründen und Lebenssituationen ins Gespräch zu kommen.

Gerade in der heutigen Zeit, in der nicht nur die AfD versucht mit Fremdenfeindlichkeit Politik zu machen, bedeutet mir dieser Austausch besonders viel. Die



Weststadt ist ein schönes Beispiel dafür, wie Verständigung gelingen kann. Hier leben Menschen aus verschiedenen Kulturen, Religionen und Nationen als Nachbarn Tür an Tür zusammen. Natürlich ist das auch nicht immer einfach. Vor allem dort, wo Menschen unterschiedlicher Herkunft zusammenkommen, können auch Konflikte entstehen. Gleichzeitig kann man aber Neues und Spannendes erleben. Es kommt auf uns an, wie wir auf Neues reagieren und wie offen wir für Ungewohntes sind! Seien sie bereit dafür. Es lohnt sich!

Nachbarschaftszentren, wie das Haus der Talente, sind dabei wichtige Treffpunkte und leisten Großartiges für die Gemeinschaft. Hier begegnen sich unterschiedliche Gruppen auf Augenhöhe. Veranstaltungen, wie das Weststadtfest, bieten die Gelegenheit zusammen zu feiern und aus Nachbarn Freunde zu machen. Auch der Ramadan endet mit einem großen Fest. Das Zuckerfest, auch Eid al-Fitr oder Bayram genannt, steht ganz im Zeichen der Gemeinschaft und des Zusammenhalts! Genauso wie unser Weihnachtsfest!

Ich bedanke mich herzlich bei der Familie Güllük für ihre Gastfreundschaft. Über mein Angebot "Schütze trifft... ZIMMERGENOSSEN" können auch Sie mich zu sich nach Hause einladen, um mit mir über alles zu sprechen, was sie in der Politik interessiert.

Melden Sie sich gerne bei mir unter info@annette-schuetze.de oder telefonisch unter 0531.480 98 35.

Ihre Annette Schütze

Benefizspiel für das Braunschweiger Tierheim

Unser Weststadt-Sportverein SC Victoria veranstaltete das erste Spiel nach der Winterpause in der 1. Kreisklasse gegen den VfL Leiferde II als Benefizspiel zugunsten unseres Tierheimes.

Ich habe zu diesem Event meinen Bezirksbürgermeister-Kollegen Matthias Disterheft aus Leiferde eingeladen. Er ist gerne gekommen, musste aber mit einer 2:1-Niederlage im Gepäck wieder seine Heimreise antreten. Sei nicht traurig Matthias, manchmal verliert mensch und manchmal gewinnt mensch eben nicht 😊

Reinerlös für unser Tierheim: Mehr als 800,00 €.



Vielen Dank allen Helfern und Spendern!!

Jörg Hitzmann, Bezirksbürgermeister



Stromaggregat zum Ausleihen

Der Internationale Männertreff (IMT) hatte die Idee, ein neues Stromaggregat für die Weststadt anzuschaffen. Es ist gekauft worden und kann in der Pregelstraße - bei einer Garage - ausgeliehen werden. Leistung: 4,77 kW (6,5 PS).

Ansprechpartner ist Siegfried Mickley, mobil erreichbar unter 0176 58 01 83 12. Ideal wäre der Mittwochnachmittag zum Ausleihen.

Zum Schluss noch zwei wichtige Sachen: Die Ausleihe ist derzeit nur möglich gegen eine Spende von 5,00 Euro und wir bitten Sie, das Aggregat wieder vollgetankt zurückzugeben

Siegfried Mickley

TAXI 55555

TAXI 5991

TAXI 55555

TAXI 5991

Die neue Hausfassade am Queckenberg

Die Gespräche mit Bewohner*innen des Häuserblocks Am Queckenberg 14-16 haben begonnen. Sicherlich haben Sie in der Weststadt aktuell vom Februar gelesen, dass die Menschen aus einem Block die Möglichkeit haben, sich an einem künstlerischen Projekt zu beteiligen. In einem ersten Schritt besuchen wir die Nachbarn an der Haustür und sprechen mit ihnen über diese Möglichkeit. Wir möchten aber auch wissen, wie es ihnen geht in ihrer Wohnung, in ihrer Nachbarschaft und in ihrem Viertel.



Wir freuen uns auf viele Gespräche mit Ihnen! Und der Künstler ist sehr gespannt, welche Ideen Sie haben, welche Motive Ihnen durch den Kopf gehen, wenn Sie an Ihre Wohnung/Ihre Nachbarschaft/Ihr Viertel oder die Weststadt denken! Er zeigt Ihnen auch, in welcher Art er sich die Gestaltung vorstellen könnte.

Gerne können wir uns noch einmal im Juni treffen, um dann zu entscheiden, was Sie an dieser Hauswand sehen möchten. Natürlich wird das demokratisch entschieden und jede*r ist eingeladen, dabei zu sein und ihre/seine Meinung vorzustellen und zu vertreten. Dann wird ein Kunstwerk entstehen, das nicht nur im Donauviertel Aufmerksamkeit gewinnen wird! Wie der Eisvogel wird die neue, künstlerisch gestaltete Fassade Begeisterung in der ganzen Stadt auslösen!

Maria Porzig
Kulturpunkt West, Tel. 0531 84 50 00



Im Vorfeld der Europawahl

Der Bürgerverein stellt am Info-Stand im Elbezentrum (Markttag /Do 10:00 - 11:00 Uhr) Materialien zu "Europa" (parteionabhängig) allen Interessierten zur Verfügung - seien es Hefte/Broschüren (EU 2024) oder kostenlose Europakarten/Europaartikel zur Verfügung.

Im Vorfeld der Europawahlen steht hier Edmund Heide für alle Fragen über Europa zur Verfügung. Darüber hinaus wurden alle Schulen im Stadtteil entsprechende Flyer/Hefte verteilt. Für Grundschulkindern und ihre Eltern hat das Europäische Parlament das neue Malheft "Der kleine Stern in Europa" herausgegeben.



Europäische
Union

Bitte nutzen Sie die Gelegenheit, sich in etwas anderer Weise über den "Europagedanken" zu informieren.

Anmerkung: Für die Teilnahme am Europa-Empfang am 22. Mai (Mi) um 17:00 Uhr im Altstadtrathaus - mit der Bläserklasse der IGS-Weststadt - liegen Listen aus.

Edmund Heide, Vorsitzender Bürgerverein Weststadt

Betreuung & mehr
OASE

Unsere Leistungen

- Unterstützung bei der Alltagsgestaltung
- Begleitung zum Einkauf und zu Ärzten/
Behörden
- Beratung bei allgemeinen Fragen
(Pflegegrad, Verhinderungspflege...)
- Besuch von Veranstaltungen, Museen,
Theater...
- Ausflüge (z.B. Zoobesuch)
- Entlastung von pflegenden Angehörigen
- Körperliche Aktivierung, z.B. Spaziergänge
- Gespräche über aktuelle Themen und
Vergangenes
- Erinnerungspflege/ Biographicarbeit
- Gesellschaft leisten und Zeit schenken

**Die Kostenübernahme ist bei
bestehendem Pflegegrad durch die
Pflegekasse möglich.
(Entlastungsleistungen /
Verhinderungspflege)**

Ihre Ansprechpartnerin:
Angelina Gelser
Mobil: 0176/24700693
Email: Angelina-E@web.de

NEU NEU NEU



In den Räumen der Physiotherapiepraxis
Brockenblick
Eiderstraße 4, Eingang über Elbestraße

Hausbesuche möglich ab Juni 2024

**Termine unter:
0531 86 26 14 oder 0152 07 05 18 37**

Herzlichen Glückwunsch zum 5. Geburtstag

„Der Gabenzaun ist ein starkes Zeichen der Solidarität der Weststadtbewohnenden untereinander.“

In meiner Eigenschaft als Weststadt Bürgermeister durfte ich die Glückwünsche zum 5. Geburtstag des Gabenzaunes überbringen.



Foto: Richard Miklas

Aber als Weststadt-Bürgermeister bin ich nur das Gesicht der Weststadt, das Herz, das Hirn und die Hände sind wir alle zusammen. Ohne z.B. die starken Frauen in unserem Stadtteil ginge nichts. Vielen Dank an alle Helfenden !!

Jörg Hitzmann!



Foto: Angelika Hitzmann

Ihr Hörakustiker in Braunschweig

Für alle, die in Braunschweig besser hören wollen die richtige Adresse.

- persönliche & professionelle Hörberatung
- kostenfreier Hörtest
- ausführliche Tinnitusberatung
- kostenfreie Neueinstellung älterer Geräte
- Nachsorge & Reparaturen
- maßgefertigter Gehörschutz
- faires Preis-Leistungsverhältnis
- unverbindliches Probetragen (der Mini-Hörgeräte)
- neueste Technologien aller Hersteller
- modernste Akku Hörgeräte
- u.v.m.

Ich freue mich auf Ihren Besuch, Ihr *Lukas Hirschfelder*



📍 Hörgeräte Hirschfelder
Donaustraße 43
38120 Braunschweig
☎ 0531 389 257 06
✉ info@hoergeraete-hirschfelder.de
🌐 www.hoergeraete-hirschfelder.de

INHABERGEFÜHRT • KOMPETENT • VOR ORT

Jetzt Termin vereinbaren:
0531 389 257 06

